

## 逸東邨分行暫停服務

根據香港特區政府發出的強制檢測公告的指引，創興銀行已安排在逸東邨分行工作的所有員工進行 2019 冠狀病毒病核酸檢測。為保障客戶及員工健康，本行逸東邨分行（包括自動櫃員機）將由 2021 年 8 月 18 日（星期三）暫停服務，直至另行通知。期間客戶可到本行就近的長發邨分行辦理銀行服務，資料如下：

長發邨分行

地址：新界青衣長發邨長發廣場 2 樓 206A 號舖

電話：3768 6560

客戶亦可透過創興「流動理財」、「網上銀行」或「電話銀行」等電子渠道使用本行服務，詳情請瀏覽 [www.chbank.com](http://www.chbank.com) 或致電創興銀行客戶服務熱線：3768 6888。

創興銀行有限公司 謹啟

2021 年 8 月 17 日

## **Service Suspension of Yat Tung Estate Branch**

According to the guidelines of the compulsory testing notice issued by the HKSAR Government, Chong Hing Bank (the “Bank”) has arranged all its Yat Tung Estate Branch staff to undergo a COVID-19 nucleic acid test. In order to safeguard the health of customers and staff, the operation of our Yat Tung Estate Branch (including ATM) will be temporarily suspended from Wednesday, 18 August 2021 until further notice. Customers can approach our Cheung Fat Estate Branch for banking services. Details are as follows:

Cheung Fat Estate Branch

Address: Shop 206A, 2/F, Cheung Fat Plaza, Cheung Fat Estate, Tsing Yi, N.T.

Telephone: 3768 6560

Customers are advised to use Chong Hing “Mobile Banking”, “Internet Banking” or “Phone Banking” to carry out the necessary banking transactions. For details, please visit [www.chbank.com](http://www.chbank.com) or call the Bank’s Customer Services Hotline at 3768 6888.

Chong Hing Bank Limited

17 August 2021